

Questo testo è una versione provvisoria. Fa stato unicamente la versione pubblicata nel Foglio federale.

che approva l'Accordo tra la Confederazione Svizzera e il Principato del Liechtenstein concernente l'assicurazione contro i danni causati dagli elementi naturali esercitata da imprese di assicurazione private

del ...

L'Assemblea federale della Confederazione Svizzera,
visti gli articoli 54 capoverso 1 e 166 capoverso 2 della Costituzione federale (Cost.)¹;
visto il messaggio del Consiglio federale del 2 settembre 2015²,
decreta:

Art. 1

¹ L'Accordo del 10 luglio 2015³ tra la Confederazione Svizzera e il Principato del Liechtenstein concernente l'assicurazione contro i danni causati dagli elementi naturali esercitata da imprese di assicurazione private è approvato.

² Il Consiglio federale è autorizzato a ratificarlo.

Art. 2

Il presente decreto sottostà a referendum facoltativo (art. 141 cpv. 1 lett. d n. 3 Cost.).

1 RS 101
2 FF 2015 ...
3 RS ...; RU ...

Approvazione dell'Accordo tra la Confederazione Svizzera e il Principato
del Liechtenstein concernente l'assicurazione contro i danni causati dagli elementi naturali
esercitata da imprese di assicurazione private. DF
